Zeitschrift: Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des

Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises

électriques suisses

Herausgeber: Schweizerischer Elektrotechnischer Verein; Verband Schweizerischer

Elektrizitätsunternehmen

Band: 74 (1983)

Heft: 14: Assemblées annuelles de l'ASE et de l'UCS

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

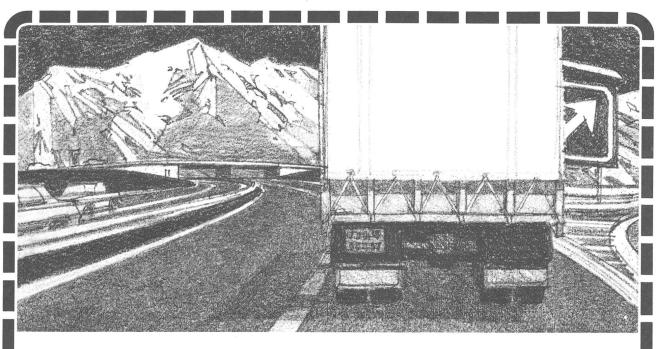
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 14.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Wenn es um tadellose Funkverbindung geht, stammt der zündende Funke oft von Autophon. Verlangen Sie nähere

Informationen.

«Zündende Funken» für jedes Funkproblem? Da sind wir aber gespannt.

Nehmen Sie mit uns Kontakt auf. Informieren Sie uns ausführlich, wie Autophon durch ein breites Geräteprogramm Funkverbindungen «nach Mass» aufbaut. Legen Sie auch gleich Unterlagen über den Autophon-Installationsdienst und den Autophon-Service bei.

Name:		in Firma:
Strasse:		Telefon:
PLZ:	Ort:	

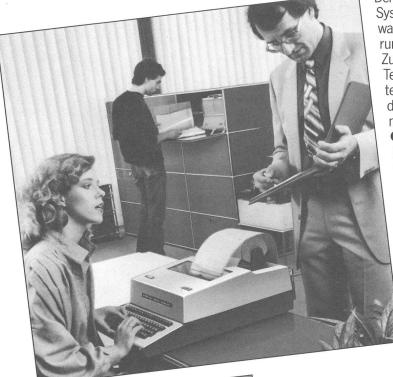
Einsenden an: Autophon AG, Vertriebsleitung Schweiz, Stauffacherstrasse 145, 3000 Bern 22

Autophon-Niederlassungen in Zürich 01 248 12 12, St. Gallen 071 25 85 11, Basel 061 22 55 33, Bern 031 42 66 66, Luzern 041 44 04 04 Téléphonie SA in Lausanne 021 26 93 93, Sion 027 22 57 57, Genève 022 42 43 50



Sprechen Sie mit Autophon,

wenn Sie informieren müssen oder Informationen brauchen, wenn Sie gesehen oder gehört werden wollen, wenn Sie die richtige Verbindung mit oder ohne Draht brauchen, wenn Sie warnen, überwachen oder einsatzbereit sein müssen.



Verehrter Chef,

Hasler SP 300

beim Fernschreiber

Der Fernschreiber Hasler SP 300 ist als Baukasten-System konzipiert. Darum kann er ohne grossen Aufwand veränderten Bedürfnissen und technischen Neuerungen angepasst werden.

Zum Beispiel mit dem Zeilen-Display, das die täglichen Telex-Aufgaben ganz wesentlich erleichtert. Das Arbeiten mit dem Fernschreiber Hasler SP 300 wird dadurch so angenehm wie mit einer modernen elektronischen Speicher-Schreibmaschine:

 Mit dem neuen Zeilen-Display kann Ihre Sekretärin Ihren Telex viel einfacher und rationeller vorbereiten.

 Aus dem elektronischen Speicher erscheinen die gewünschten 40 Zeichen auf dem augenfreundlichen, flimmerfreien Zeilen-Display.

 Tippfehler werden mit der Korrekturtaste einfach korrigiert.

Nicht druckende Zeichen, z. B. Wagenrücklauf, Zeilenvorschub, Ziffern- und Buchstabenumschaltung, werden sichtbar, was beim Korrigieren sehr nützlich sein kann.

 Der Text wird beim Vorbereiten via Zeilen-Display direkt in den Speicher getippt, geräuschlos und ohne Papierverbrauch.

 Eingehende Meldungen werden gespeichert, auch wenn gerade ein Text vorbereitet wird.

> Dazu kommen die anderen Vorzüge des Hasler SP 300, die Sie bereits kennen:

> die gesamte Textvorbereitung wird

Mit dem neuen Zeilen-Display über lediglich 5 Tasten abgewickelt

der Kurztext-Speicher für häufig wiederkehrende Textteile

der Kurzwahl-Speicher für 25 häufig benutzte Telex-Nummern

 der Horizontal- und Vertikal-Tabulator für die problemlose Übermittlung von Tabellen

die flüsterleise Arbeitsweise des SP 300

Fragen Sie doch Ihre Sekretärin, was sie von einer Arbeitserleichterung durch ein Zeilen-Display zu ihrem Fernschreiber

Hasler SP 300 hält.

Über Tarif und Lieferfrist erhalten Sie nähere Auskünfte bei Ihrer Fernmeldekreisdirektion oder über Telefon 113.

lautlos und ohne papier

kann Ihre Sekretärin wesentlich einfacher und rationeller telexieren. Fragen Sie Ihre Mitarbeiterin, was sie davon hält.

Q	
~	

Bitte senden Sie uns Prospektunterlagen ☐ über das Zeilen-Display zum Hasler SP 300

□ über den Fernschreiber Hasler SP 300

Name

Firma

Strasse _

Einsenden an Ihre Fernmeldekreisdirektion oder an Hasler AG, Abt. Information, Belpstrasse 23, 3000 Bern 14

Hasler AG, Abt. Information Belpstrasse 23 CH-3000 Bern 14, Schweiz Telefon 031 65 2111 Telex 911119 hag ch





Elektrobau I. Huser AG 9572 Busswil Tel. 073-23 46 46 MENOR – der richtige Partner, wenn es um die Gehäusetechnik Ihrer Apparate, Installationen und Maschinen geht!

ineltec 83
Halle 26, Stand Nr. 481

MENOR-Produkte:

- Normkasten, Klemmenkasten, Spezialgehäuse
- Universalschränke, Standschränke, 19"-Kleingehäuse

NEU: Schocksicherer Verteilschrank (mit Prüfattest)

Schaltschränke

<u>NEU</u>: Normschranksystem NS 82 E + C für Elektroschränke und 19"-Elektronikschränke sowie für Kombinationen

• Bedienungskonsolen und Steuerpulte

NEU: Steuerpulte für 19"-Einbauten und 19"-Tischgehäuse

Blechbearbeitung für Einzelanfertigungen und Serieteile

MENOR bietet Ihnen: Individuelle Anpassung der Produktausführungen an Ihre spezifischen Ansprüche

MENOR AG Gehäusetechnik

5605 Dottikon, Tel. 057/26 11 00

INFO	RMA	TIONS	-COU	IPON

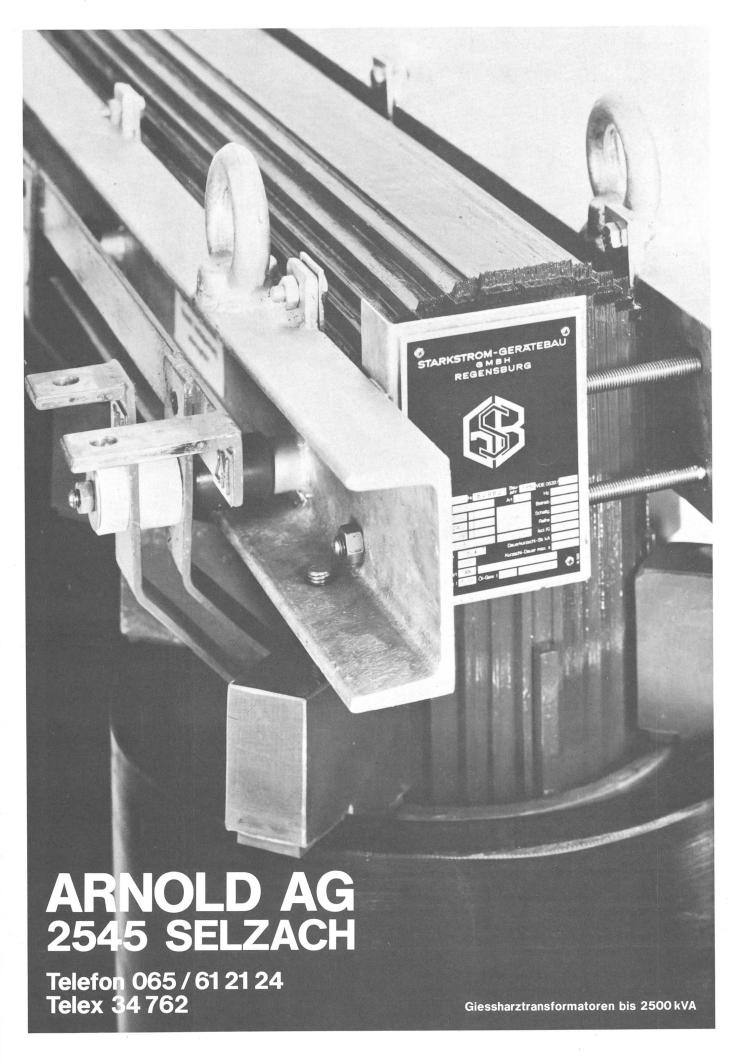
İch/wir interessieren uns für:

Name/Vorname:

Firma:

Strasse:

PLZ/Ort:



Was Sie auch immer für die Elektro-Installation suchen, bei O.F. finden Sie die Auswahl.



OTTO FISCHER AG

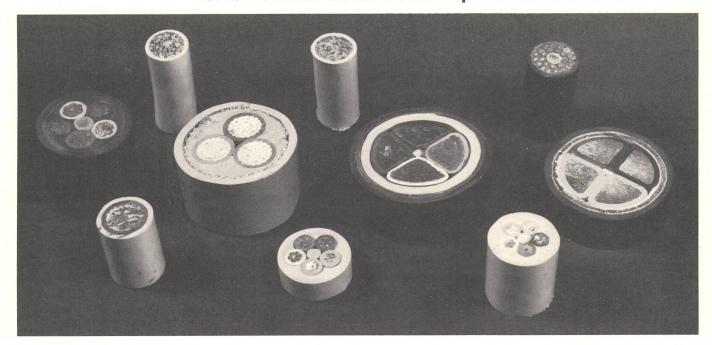
Elektrotechnische Artikel en gros Aargauerstrasse 2 Postfach

8023 Zürich

© 01/42 33 11 Telex 822 940

Unser Verkaufsprogramm

umfasst **nicht nur** TT, TT-CLT, TT-F, Ceander, Td, Gd, Gdv, U 72, J 51, vielmehr erhalten Sie bei uns auch **Spezial-Kabel aller Art.**



P. M. SCHEIDEGGER AG

FREIBURGSTRASSE 396

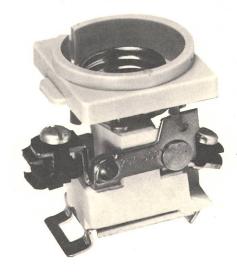
TELEX 32630

3018 BERN

TELEFON 031 / 55 03 23

Schraubsicherungs-Elemente





Äusserst preisgünstige Schweizer Produkte sind unsere Sicherungselemente.

Vielfältig sind die Einbaumöglichkeiten der tausendfach bewährten Baureihen.

Profitieren auch Sie!

H. Baumann AG, 3273 Kappelen BE

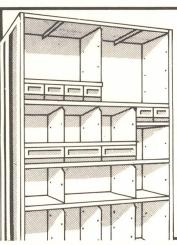
Elektrische Apparate

Telefon 032 / 82 18 33









Element-Lagergestell Typ 01

Man sieht es auf den ersten Blick! Dieses Gestell wurde vom erfahrenen Praktiker für die Praxis entwickelt. Weil das Lagergut die Konstruktion bestimmte, bietet nur dieses Gestell eine solche zweckmässige Vielfalt an Einteilungsmöglichkeiten.

Verlangen Sie ausführliche Unterlagen bei:

Wehrle System AG Betriebseinrichtungen, 9230 Flawil, Telefon 071/833111 Aus unserem Programm

- Vollwandgestelle
- Palettengestelle
- Garderobenschränke
- Rohrgestelle
- Verschiebeanlagen elektronisch gesteuert



OUALITÄTSBEWUSSTEN PRAKTIKER

bezug. Automatisch werden bei Bezugsspitzen im voraus festgelegte Verbraucher ab- und wieder zugeschaltet, automatisch werden die Spitzen gekappt.

Maximum-Überwachungsanlagen können auch nachträglich problemlos eingebaut werden. - Durchschnittliche Amortisation in nur einem Jahr.

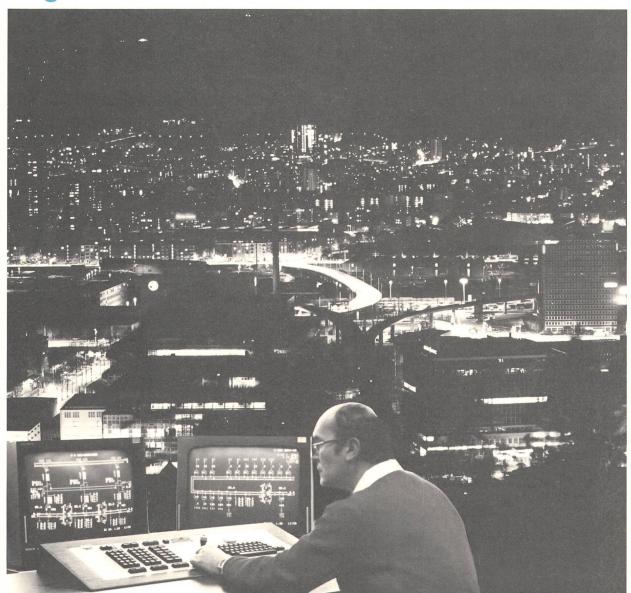
Verlangen Sie Unterlagen oder Beratung - Anruf genügt.



Bruno Winterhalter AG Ressort Industriprodukte

- Kabelrollenständer

Regionalnetze souverän leiten



Becontrol 30 S

Funktionalität eines Gross-Systems zum Preise eines Kleinsystems.

- * Anwendungsspezifische Auslegung der Funktionen
- * Frei wählbare Bild- und Datenaufbereitung
- * Strukturiertes Anwender-Softwaresystem mit Datenbank
- ★ In vielfachem Einsatz bewährte Systemkomponenten
- * Anwenderfreundliche Systembedienung
- * Integrierte Funktionskonsole
- ★ Geringe Investitionskosten

INELTEC'83 Besuchen Sie uns Halle 3, Stand 321

BBC Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., CH-5401 Baden Daten- und leittechnische Anlagen Telefon 056/29 9611, Telex 558 252 bbc ch

Zweigbüros in Baden, Basel, Bern, Lausanne und Zürich

